|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Bulletin d'exploitation de l'UIT www.itu.int/itu-t/bulletin** | | | |
| No **997** | 1 II 2012 | (Renseignements reçus au 18 janvier 2012) | |
| Place des Nations CH-1211  Genève 20 (Suisse)  Tél: +41 22 730 5111  **E-mail:** [**itumail@itu.int**](mailto:itumail@itu.int) | | **Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)  Tél: +41 22 730 5211 Fax: +41 22 730 5853 E-mail:** [**tsbmail@itu.int**](mailto:tsbmail@itu.int) **/** [**tsbtson@itu.int**](mailto:tsbtson@itu.int) | **Bureau des radiocommunications (BR)  Tél: +41 22 730 5560 Fax: +41 22 730 5785 E-mail:** [**brmail@itu.int**](mailto:brmail@itu.int) |

# Table des matières

*Page*

**Information générale**

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: *Note du TSB* 3

Approbation des Recommandations UIT-T 4

Service téléphonique:

*Burkina Faso (Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP), Ouagadougou)* 5

*Costa Rica (Superintendencia de Telecomunicaciones (SUTEL), San José)* 6

*Allemagne (Federal Network Agency for Electricity, Gas, Telecommunications, Post and Railway ,  
(BNetzA), Mainz)* 7

*Koweït (Ministry of Communications (MOC), Safat)* 7

*Nouvelle-Zélande (Ministry of Economic Development, Wellington)* 10

*Seychelles (Department of Information Communications Technology, Victoria)* 13

*Salomon (Iles) (Telecommunications Commission (TCSI), Honiara)* 21

Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations:

*Danemark (Danish Business Authority, Copenhagen): Changement de nom* 22

*Japon (SOFTBANK BB Corp., Tokyo): Changements d’adresse, de numéros de téléphone, de télécopie, d’adresse électronique et d’URL* 22

*Japon (SOFTBANK MOBILE Corp., Tokyo): Changements d’adresse et d’adresse électronique* 22

*Japon (SOFTBANK TELECOM Corp., Tokyo): Changements d’adresse, de numéros de téléphone, de   
télécopie, d’adresse électronique et d’URL* 23

*La ex Rép. yougoslave de Macédoine (Ministry of Transport and Communications, Skopje):   
Changements de nom, d’adresse électronique et d’URL* 23

*Espagne (Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Madrid): Changements de nom, d’adresse électronique et d’URL* 23

Restrictions de service: *Note du TSB* 24

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006) 25

**Amendements aux publications de service**

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation  
des télécommunications 26

Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles 27

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et  
les abonnements 27

Liste des codes de transporteur de l’UIT 29

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) 30

Plan de numérotage national 30

| Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation | | Comprenant les renseignements reçus au: |
| --- | --- | --- |
| 998 | 15.II.2012 | 1.II.2012 |
| 999 | 1.III.2012 | 16.II.2012 |
| 1000 | 15.III.2012 | 03.III.2012 |
| 1001 | 1.IV.2012 | 19.III.2012 |
| 1002 | 15.IV.2012 | 30.III.2012 |
| 1003 | 1.V.2012 | 17.IV.2012 |
| 1004 | 15.V.2012 | 2.V.2012 |
| 1005 | 1.VI.2012 | 18.V.2012 |
| 1006 | 15.VI.2012 | 1.VI.2012 |
| 1007 | 1.VII.2012 | 18.VI.2012 |
| 1008 | 15.VII.2012 | 2.VII.2012 |
| 1009 | 1.VIII.2012 | 18.VII.2012 |
| 1010 | 15.VIII.2012 | 2.VIII.2012 |
| 1011 | 1.IX.2012 | 20.VIII.2012 |
| 1012 | 15.IX.2012 | 3.IX.2012 |
| 1013 | 1.X2012 | 17.IX.2012 |
| 1014 | 15.X.2012 | 1.X.2012 |
| 1015 | 1.XI.2012 | 18.X.2012 |
| 1016 | 15.XI.2012 | 1.XI.2012 |
| 1017 | 1.XII.2012 | 19.XI.2012 |
| 1018 | 15.XII.2012 | 03.XII.2012 |

# INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

**Note du TSB**

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE No

994 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 décembre 2011)

993 Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT‑T E.164 (11/2010)) (Situation au 1er décembre 2011)

992 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 15 novembre 2011)

991 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1er novembre 2011)

991 Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

983 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1er juillet 2011)

981 Liste des codes de transporteur de l'UIT (Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (07/2006)) (Situation au 1er juin 2011)

980 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995)) (Situation au 15 mai 2011)

979 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1er mai 2011)

978 Liste des Codes Télex de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Télex (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 avril 2011)

977 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 1er avril 2011)

976 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000)) (Situation au 15 mars 2011)

975 Heure légale 2011

974 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 février 2011)

972 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 15 janvier 2011)

971 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1er janvier 2011)

968 État des radiocommunications entre stations d’amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d’appel assignés par chaque Administration à ses stations d’amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 15 novembre 2010)

955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1er mai 2010)

953 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1er avril 2010)

952 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 15 mars 2010)

877 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 1er février 2007)

669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT  
(Rec. UIT-T M.1400 (07/2006)) [www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html)

Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170) [www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html)Liste des exploitations reconnues (ER) [www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html)

Approbation de Recommandations UIT-T

A. Par AAP-74, il a été annoncé l’approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8:

– Recommandation UIT-T G.993.2 (16/12/2011): Emetteurs-récepteurs de ligne d'abonné numérique à très grande vitesse 2 (VDSL2)

– Recommandation UIT-T G.993.5 (2010) Amd. 1 (16/12/2011)

– Recommandation UIT-T G.994.1 (2007) Amd. 8 (16/12/2011)

– Recommandation UIT-T G.997.1 (2009) Amd. 4 (16/12/2011)

– Recommandation UIT-T G.998.4 (2010) Cor. 3 (16/12/2011)

– Recommandation UIT-T G.8110.1/Y.1370.1 (16/12/2011): Architecture du réseau de couche MPLS-TP

– Recommandation UIT-T G.9960 (16/12/2011): Emetteurs-récepteurs unifiés de réseau domestique en câble à haute vitesse – Spécifications de l'architecture du système et de la couche physique

– Recommandation UIT-T G.9961 (2010) Cor. 1 (16/12/2011)

– Recommandation UIT-T G.9963 (16/12/2011): Emetteurs-récepteurs de réseau domestique filaires unifiés à haut débit – Entrées multiples/sorties multiples

– Recommandation UIT-T H.264 (13/01/2012): Codage vidéo évolué pour les services audiovisuels génériques

– Recommandation UIT-T H.264.1 (13/01/2012): Spécification de conformité pour le codage vidéo évolué UIT-T H.264

– Recommandation UIT-T H.264.2 (13/01/2012): Logiciels de référence pour le codage vidéo évolué H.264

– Recommandation UIT-T J.205 (13/01/2012): Spécifications d'un cadre de contrôle harmonisé pour les applications hybrides de diffusion large bande

– Recommandation UIT-T J.295 (13/01/2012): Spécification d'un boîtier-décodeur évolué pour réseaux câblés

– Recommandation UIT-T J.706 (13/01/2012): Aperçu de la distribution de contenu ciblée

– Recommandation UIT-T J.707 (13/01/2012): Messages et protocoles permettant une distribution de contenu ciblée sur les réseaux câblés intégrés large bande

– Recommandation UIT-T J.902 (13/01/2012): Structure de données multicouches pour la représentation modulable d'une gamme de points de vue

– Recommandation UIT-T J.1001 (13/01/2012): Spécifications du système de sécurité pour le renouvellement à distance de logiciels client à accès conditionnel

– Recommandation UIT-T P.501 (13/01/2012): Signaux d'essai à utiliser en téléphonométrie

– Recommandation UIT-T Q.3909 (29/11/2011): Tests de conformité et d'interopérabilité des réseaux NGN: cadre et aperçu

– Recommandation UIT-T Q.3950 (29/11/2011): Tests et architecture de réseau type pour les systèmes et fonctions d'identification par étiquette

– Recommandation UIT-T T.800 (2002) Amd. 5 (13/01/2012): Améliorations des profils pour le cinéma numérique et les archives (fréquences d'image supplémentaires)

– Recommandation UIT-T T.805 (13/01/2012): Technologies de l'information – Système de codage d'images JPEG 2000: Format de fichier d'image composite

– Recommandation UIT-T T.810 (2006) Amd. 1 (13/01/2012): Réseaux hertziens fondés sur IP

– Recommandation UIT-T T.832 (13/01/2012): Technologies de l'information – Système de codage d'image JPEG XR – Spécification du codage des images

– Recommandation UIT-T Y.2057 (29/11/2011): Cadre de séparation des identificateurs et des localisateurs dans les réseaux de prochaine génération utilisant le protocole IPv6

– Recommandation UIT-T Y.3011 (13/01/2012): Cadre applicable à la virtualisation de réseau dans les réseaux futurs

– Recommandation UIT-T Y.3021 (13/01/2012): Cadre applicable à réalisation d'économies d'énergie dans les réseaux futurs

– Recommandation UIT-T Z.100 (22/12/2011): SDL: langage de description et de spécification

– Recommandation UIT-T Z.101 (22/12/2011): Langage de description et de spécification: Langage SDL-2010 de base

– Recommandation UIT-T Z.102 (22/12/2011): Langage de description et de spécification: Langage SDL-2010 complet

– Recommandation UIT-T Z.103 (22/12/2011): Langage de description et de spécification: Notation abrégée et annotation dans le langage SDL-2010

– Recommandation UIT-T Z.104 (22/12/2011): Langage de description et de spécification: Caractéristiques du langage SDL-2010 pour les données et les actions

– Recommandation UIT-T Z.105 (22/12/2011): Langage de description et de spécification: Langage SDL-2010 combiné avec des modules ASN.1

– Recommandation UIT-T Z.106 (22/12/2011): Langage de description et de spécification: Format d'échange commun pour le langage SDL-2010

B. Par la Circulaire TSB 248 du 17 janvier 2012, il a été annoncé l'approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Résolution 1:

– Recommandation UIT-T G.9955 (12/2011): Emetteurs-récepteurs OFDM à bande étroite utilisant les courants porteurs en ligne - Spécification de la couche physique

– Recommandation UIT-T G.9964 (12/2011): Emetteurs-récepteurs de réseau domestique filaires unifiés à haut débit – Spécification des éléments liés au spectre

Service téléphonique

**Burkina Faso (indicatif de pays +226)**

Communication du 20.XII.2012:

L*’Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP*), Ouagadougou, annonce l’attribution des nouvelles séries de numéros suivantes:

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Opérateur | Service | Séries de numéros | Date de mise en service |
| Onatel Sa | mobile | 6020 XXXX – 6039 XXXX | 20.XII.2011 |

Contact:

Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP)  
01 B.P.   
6437 OUAGADOUGOU 01  
Burkina Faso   
Tél: +226 50 37 5360/61/62  
Fax: +226 50 37 5364  
E-mail: secretariat@arce.bf  
URL: www.arce.bf

**Costa Rica (indicatif de pays +506)**

Comunication du 22.XII.2011:

La *Superintendencia de Telecomunicaciones (SUTEL)*, San José, qui conformément au Décret N° 35187-MINAET (Plan de numérotage national) est chargée du contrôle et de la gestion de la ressource de numérotage du Costa Rica, en application de la Recommandation UIT-T E.129 annonce ce qui suit:

Changement au Plan de Numérotage National (NNP – National Numbering Plan ) E.164   
pour l’indicatif de pays: 506

*Tableau 1 – Description des changements de numéros dans le plan de numérotage UIT-T E.164   
pour l’indicatif de pays: 506*

| NDC (indicatif national de destination ou premiers chiffres du N(S)N (numéro (significatif) national) X = 0 à 9 | Longueur du N(S)N | | Utilisation du numéro E.164 | Date et heure de l’introduction |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Longueur maximale | Longueur minimale |
| 4040 00XX | 8 chiffres | 8 chiffres | Service de téléphonie IP  E-Diay | 22.XII.2011 – 00:00 |
| 1015 | 4 chiffres | 4 chiffres | Service de télégestion E-Diay | 22.XII.2011 – 00:00 |
| 1515 | 4 chiffres | 4 chiffres | Service d’accès à la plate-forme du service prépayé E‑Diay | 22.XII.2011 – 00:00 |
| 1904 | 4 chiffres | 4 chiffres | Indicatif de présélection pour l’opérateur E-Diay | 22.XII.2011 – 00:00 |

| NDC (indicatif national de destination ou premiers chiffres du N(S)N (numéro (significatif) national) X = 0 à 9 | Longueur du N(S)N | | Utilisation du numéro E.164 | Date et heure de l’introduction |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Longueur maximale | Longueur minimale |
| 2100 XXXX  2101 XXXX  2102 XXXX  2103 XXXX  2104 XXXX  2105 XXXX  2106 XXXX | 8 chiffres | 8 chiffres | Service de téléphonie IP ICE | 22.XII.2011 – 00:00 |

Contact:

Ing. Pedro Arce Villalobos   
Superintendencia de Telecomunicaciones (SUTEL)  
Apartado Postal 936-1000  
SAN JOSÉ,   
Costa Rica  
Tél: +506 4000 0000  
Fax: +506 2215 6821  
E-mail: pedro.arce@sutel.go.cr

**Allemagne (indicatif de pays +49)**

Communication du 4.I.2012:

La *Federal Network Agency for Electricity, Gas, Telecommunications, Post and Railway ,(*BNetzA), Mainz, annonce que le Plan de numérotage national de l'Allemagne a été mis à jour et qu'il peut être consulté depuis le site web de numérotage de l'UIT: www.itu.int/ITU-T/inr/nnp/

Il est demandé à toutes les Administrations et les exploitations reconnues (ER) de s'assurer que tous les numéros nationaux (siginficatifs) soient accessibles en informant les sociétés de télécommunications dans leur pays.

Contact:

Mme Martina Welcher  
Federal Network Agency for Electricity, Gas, Telecommunications, Post and Railway  
Canisiusstr. 21  
55122 MAINZ  
Allemagne  
Tél: +49 6131 18 2246  
Fax: +49 6131 18 5650  
E-mail: martina.welcher@bnetza.de  
URL: www.bundesnetzagentur.de

**Koweït (indicatif de pays +965)**

Communication du 21.XII.2011:

Le *Ministry of Communications (MOC)*, Safat, annonce que la nouvelle série de numéros 508 XXXXX a été introduite par VIVA Telecom , un des opérateurs mobile au Koweït . La mise à jour du Plan de Numérotage National (NNP) du Koweït est la suivante:

I. Séries de numéros d'abonné au réseau fixe utilisées par le *Ministry of Communications*:

Note – La série 18XX XXX est d’une longueur maximale de dix (10) chiffres, l’indicatif de pays inclus.

|  |  |
| --- | --- |
| SN. | Séries de numéros d'abonné |
| 1 | 1800 000 – 1899 999 |
| 2 | 2200 0000 – 2299 9999 |
| 3 | 2300 0000 – 2399 9999 |
| 4 | 2410 0000 – 2439 9999 |
| 5 | 2450 0000 – 2499 9999 |
| 6 | 2500 0000 – 2500 9999 |
| 7 | 2503 0000 – 2504 9999 |
| 8 | 2520 0000 – 2549 9999 |
| 9 | 2551 0000 – 2553 9999 |
| 10 | 2560 0000 – 2569 9999 |
| 11 | 2571 0000 – 2577 9999 |

II. Séries de numéros d'abonné au réseau mobile de l'opérateur mobile, Wataniya Telecom:

| SN. | Séries de numéros d'abonné |
| --- | --- |
| 1 | 6000 0000 – 6009 9999 |
| 2 | 6030 0000 – 6039 9999 |
| 3 | 6040 0000 – 6049 9999 |
| 4 | 6060 0000 – 6069 9999 |
| 5 | 6070 0000 – 6079 9999 |
| 6 | 6090 0000 – 6099 9999 |
| 7 | 6500 0000 – 6500 9999 |
| 8 | 6501 0000 – 6502 9999 |
| 9 | 6503 0000 – 6503 9999 |
| 10 | 6504 0000 – 6504 9999 |
| 11 | 6505 0000 – 6509 9999 |
| 12 | 6510 0000 – 6519 9999 |
| 13 | 6550 0000 – 6550 9999 |
| 14 | 6551 0000 – 6551 9999 |
| 15 | 6552 0000 – 6552 9999 |
| 16 | 6553 0000 – 6553 9999 |
| 17 | 6554 0000 – 6559 9999 |
| 18 | 6560 0000 – 6569 9999 |
| 19 | 6570 0000 – 6570 9999 |
| 20 | 6571 0000 – 6577 9999 |
| 21 | 6578 0000 – 6579 9999 |
| 22 | 6580 0000 – 6599 9999 |
| 23 | 6600 0000 – 6699 9999 |
| 24 | 6700 0000 – 6701 9999 |
| 25 | 6703 0000 – 6709 9999 |
| 26 | 6760 0000 – 6769 9999 |
| 27 | 6770 0000 – 6776 9999 |
| 28 | 6777 0000 – 6777 9999 |
| 29 | 6778 0000 – 6779 9999 |
| 30 | 6960 0000 – 6969 9999 |
| 31 | 6990 0000 – 6999 9999 |

III. Séries de numéros d'abonné au réseau mobile de l'opérateur mobile, ZAIN:

|  |  |
| --- | --- |
| SN. | Séries de numéros d'abonné |
| 1 | 9000 0000 – 9009 9999 |
| 2 | 9090 0000 – 9099 9999 |
| 3 | 9400 0000 – 9409 9999 |
| 4 | 9440 0000 – 9449 9999 |
| 5 | 9490 0000 – 9499 9999 |
| 6 | 9660 0000 – 9669 9999 |
| 7 | 9702 0000 – 9702 9999 |
| 8 | 9710 0000 – 9769 9999 |
| 9 | 9770 0000 – 9779 9999 |
| 10 | 9780 0000 – 9799 9999 |
| 11 | 9900 0000 – 9999 9999 |

IV. Séries de numéros d'abonné au réseau mobile de l'opérateur mobile, VIVA:

|  |  |
| --- | --- |
| SN. | Séries de numéros d'abonné |
| 1 | 500 00000 – 500 99999 |
| 2 | 501 00000 – 501 99999 |
| 3 | 502 00000 – 502 99999 |
| 4 | 550 00000 – 559 99999 |
| 5 | 505 00000 – 505 99999 |
| 6 | 506 00000 – 506 99999 |
| **7** | **508 00000 – 508 99999** |

Note – La série en caractères gras est nouvellement définie

• Les numéros d'abonné fixes à trois (3) chiffres (100-179), utilisés par le *Ministry of Communications* (MOC), restent inchangés.

Contact:

ISCC Kuwait  
Ministry of Communications  
P.O. Box 318  
11111 SAFAT  
Koweït  
Tél: +965 2241 1777  
Fax: +965 2241 9815  
E-mail: iscckuwait@gmail.com  
URL: www.moc.kw

**Nouvelle-Zélande (indicatif de pays +64)**

Communication du 18.XII.2011

Le *Ministry of Economic Development,* Wellington*,* annonce le plan de numérotage national ci‑après de la Nouvelle-Zélande, conformément à la Recommandation UIT‑T E.129:

– Longueur minimale du numéro (sans l'indicatif de pays): trois (3) chiffres.  
– Longueur maximale du numéro (sans l'indicatif de pays): neuf (9) chiffres.

Le tableau ci-dessous ne comprend que les groupes de numéros qui peuvent être composés depuis l'étranger.

La dernière mise à jour du plan de numérotation a été effectuée le 16 décembre 2011.

*Détails du plan de numérotage*

| (1) | (2) | | (3) | (4) |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif)) | Longueur du numéro N(S)N | | Utilisation du numéro E.164 | Informations additionnelles |
| Longueur maximale | Longueur minimale |
| 10 | 3 | 3 |  | Numéros d'essai pour commutateur passerelle |
| 11 | 14 | 10 | Services à valeur ajoutée | Service direct pour la Nouvelle-Zélande lorsque ce service est assuré |
| 12 | 8 | 6 |  | Service direct pour la Nouvelle-Zélande lorsque ce service est assuré |
| 20 | 10 | 9 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 210 | 10 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 211 | 9 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 212 | 9 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 213 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 214 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 215 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 216 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 217 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 218 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 219 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 22 | 10 | 9 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 240 | 8 | 8 | Numéros non géographiques | Base antarctique Scott |
| 26 | 9 | 8 | Numéros non géographiques | Service de radiomessagerie |
| 27 | 9 | 9 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 28 | 10 | 9 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 29 | 9 | 9 | Numéros non géographiques | Service mobile |
| 32 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 33 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 34 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 35 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 36 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 37 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 39 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 42 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 43 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 44 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 45 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 46 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 48 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 49 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 50 | 7 | 7 | Service national | Sauf indicatifs de libre-appel 508 |
| 60 | 4 | 4 |  | Opératrice pour services de renseignements uniquement |
| 62 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 63 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 65 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 66 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 67 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 68 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 69 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 72 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 73 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 74 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 75 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 78 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 79 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 80 | 10 | 8 | Services à valeur ajoutée | Service libre appel international (0800), sous réserve d'un accord |
| 83 | 10 | 5 | Services à valeur ajoutée | Services vocaux améliorés |
| 85 | 14 | 9 | Services à valeur ajoutée | Service libre appel international (0800), sous réserve d'un accord |
| 86 | 9 | 8 | Services à valeur ajoutée | Services de radiomessagerie améliorée et service direct pour la Nouvelle‑Zélande le cas échéant |
| 87 | 8 | 4 | Services à valeur ajoutée | Accès aux services de données par le RTPC |
| 90 | 11 | 9 | Services kiosques | Certains indicatifs du service kiosque peuvent être composés depuis l'étranger lorsque des dispositions sont en vigueur |
| 92 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 93 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 94 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 95 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 96 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 98 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |
| 99 | 8 | 8 | Numéros non géographiques pour les services fixes |  |

Contact:

Dr Frank March  
Senior Specialist Advisor  
Communications and IT Group  
Ministry of Economic Development  
P.O. Box 1473  
WELLINGTON  
Nouvelle-Zélande  
Tél: +64 21 494 165  
Fax: +64 4 499 0969  
E-mail: frank.march@med.govt.nz

**Seychelles (indicatif de pays +248)**

Communication du 21.XII.2011:

Le *Department of Information Communications Technology,* Victoria*,* annonce la mise à jour suivante du Plan national de numérotage des Seychelles:

Indicatifs internationaux attribués par l'Union internationale des télécommunications (UIT) aux Seychelles

| Indicatifs internationaux | Type de services | Remarques |
| --- | --- | --- |
| 6-066 | Code de zone de signalisation internationale (SANC) | Pour l'assignation de codes de points sémaphores internationaux (ISPC) |
| 6-067 |
| 633 | Indicatif de pays pour transmission de données (DCC) | Pour l'assignation de code d'identification de réseau pour données (DNIC) |
| 633 | Indicatif de pays du mobile (MCC) | Pour l'assignation d'identités de stations mobiles terrestres comme l'identité internationale de station mobile (IMSI pour l'itinérance internationale) |
| 664 | Chiffres d'identification maritime (CIM) | Pour l'assignation d'identités de stations de navire comme l'identité dans le service mobile maritime (MMSI) |
| 965 | Code télex de destination | Pour l'acheminement des appels dans le cadre de la fourniture du service télex automatique international |
| 248 | Indicatif de pays | Pour l'acheminement des appels internationaux à destination des Seychelles |
| 89248XX | Numéro identificateur d'entité émettrice (IIN) | Pour l'assignation d'un numéro IIN pour les émetteurs de carte de taxation de télécommunications internationales |
| SC | Indicatif de pays | Pour les services publics de messagerie |

Résumé du Plan national de numérotage

|  |  |
| --- | --- |
| Premiers chiffres | Services |
| 0 | Préfixe international de numérotation  Sélection de l’opérateur de service international  Code d’accés du RNIS international |
| 1 | Numérotation des numéros courte (pour les services de telecommunications orientés vers le client. Par exemple service d’aide au client et services d’annuaire) |
| 2 | Services mobiles (y compris services pour cellulaire fixe) |
| 3 | Réservé pour développement futur |
| 4 | Services fixe |
| 5 | Réservé pour développement futur |
| 6 | Services fixes VoIP[[1]](#footnote-1) |
| 7 | Réservé pour développement futur |
| 8 | Services libre-appel et futures services possibles |
| 9 | Service Kiosque  (Numéros courts pour les services VAS[[2]](#footnote-2) SMS[[3]](#footnote-3)/MMS[[4]](#footnote-4) et Services audiotexte)  Services d’urgence  (Note – Le reste de la série “99” est réservé afin de garantir l’intégrité de “999”.) |

|  |  |
| --- | --- |
| Statut | Description |
| Non attribué | Attribué à aucun opérateur / fournisseur de service |
| Réservé | Réservé pour développement futur |
| Indicating Operator (e.g. CWS) | Attribué à un opérateur / fournisseur de service |
| Tous | Attribué à tous les opérateurs / fournisseurs de service |

Assignation de numéros commençant par le chiffre «0»

| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut | Catégorie |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 00 | 2 | Préfixe international | Tous | 3 |
| 01 | 2 | Indicatif d'accès à une passerelle internationale | CWS\* | 2 |
| 010 | 3 | Indicatif d'accès international RNIS | Tous | 3 |
| 02 | 2 | Indicatif d'accès à une passerelle internationale | AIRTEL | 2 |
| 0(3-9) | 2 | Réservé pour développement futur | Réservé | – |

| Catégorie 1 | Indicatifs universellement accessibles et universellement attribués à tous les opérateurs |
| --- | --- |
| Catégorie 2 | Indicatifs universellement accessibles et universellement attribués à un seul opérateur |
| Catégorie 3 | Indicatifs qui ne seront généralement pas transmis d'un réseau à l'autre et qui sont universellement attribués à tous les opérateurs |

\* Se réferer à l’Appendice A.1 Dénominations complètes des opérateurs

Assignation de numéros commençant par le chiffre «1»

| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut | Catégorie |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 100 | 3 | Assistance d'un opérateur international de transit/service prépayé IVR[[5]](#footnote-5)/Menu administratif pour le service clientèle | Tous | 3 |
| 101 | 3 | Messagerie vocale | Tous | 3 |
| 102 | 3 | Messagerie vocale | CWS | 2 |
| 103 | 3 | Messagerie vocale | CWS/AIRTEL | 3 |
| 104 | 3 | Carte d’appel | KOKONET | 2 |
| 105 | 3 | Assistance d'un opérateur national | AIRTEL | 2 |
| 106 | 3 | RTPC Carte d'appel à prépaiement (autre île) | CWS | 3 |
| 107 | 3 | Carte d'appel à prépaiement internationale | Tous | 3 |
| 108 | 3 | RTPC Carte d'appel à prépaiement (île principale) | Tous | 3 |
| 109 | 3 | Services à prépaiement | CWS | 3 |
| 110 | 3 | Services à prépaiement | CWS | 3 |
| 111 |  | Reservé | Non attribué |  |
| 112 | 3 | Numéro d'urgence pour tous les services mobiles | Tous | 1 |
| 11(3-6) | 3 | Réservé | Non attribué |  |
| 117 | 3 | RTPC à prépaiement | Tous | 3 |
| 11(8-9) | 3 | Réservé | Non attribué |  |
| 120 | 3 | Dérangements (clients d'entreprises) | CWS | 2 |
| 121 | 3 | Dérangements | CWS | 2 |
| 122 | 3 | Information pour les clients du service mobile | CWS | 2 |
| 123 | 3 | Assistance aux utilisateurs | CWS | 2 |
| 124 | 3 | Information de facturation pour les clients du service mobile | CWS | 2 |
| 125 | 3 | Assistance aux utilisateurs | AIRTEL | 2 |
| 126 | 3 | Dérangements | AIRTEL | 2 |
| 127 | 3 | Information pour les clients du service mobile | AIRTEL | 2 |
| 128 | 3 | Assistance aux utilisateurs/Service des réclamations | INTELVISION | 2 |
| 129 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 130 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 131 | 3 | Phonogram international | Tous | 1 |
| 132 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 133 | 3 | Police | Tous | 1 |
| 13(4-9) |  | Réservé | Non attribué |  |
| 140 | 3 | Horloge parlante (anglais) | Tous | 3 |
| 141 | 3 | Horloge parlante (français) | Tous | 3 |
| 142 | 3 | Horloge parlante (créole) | Tous | 3 |
| 14(3-9) |  | Réservé | Non attribué |  |
| 150 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 151 | 3 | Services d'assistance médicale | CWS | 2 |
| 15(2-4) |  | Réservé | Non attribué |  |
| 155 | 3 | Compte mobile | TOUS | 3 |
| 15(6-9) |  | Réservé | Non attribué |  |
| 160 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 16(1-9) | 3 | Essai | Tous | 3 |
| 170 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 171 | 3 | Contrôle de maintenance | Tous | 3 |
| 172 | 3 | Sous-identification de l'opérateur | Tous | 3 |
| 173 | 3 | Tonalité d'avertissement | Tous | 3 |
| 174 | 3 | Indicatif d'accès de l'opérateur | CWS | 2 |
| 175 | 3 | Indicatif d'accès de l'opérateur | AIRTEL | 2 |
| 176 | 3 | Indicatif d'accès de l'opérateur | INTELVISION | 2 |
| 17(7-9) |  | Réservé | Non attribué |  |
| 180 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 181 | 3 | Consultation d'annuaire | CWS | 2 |
| 18(2-4) |  | Réservé | Non attribué |  |
| 185 | 3 | Consultation d'annuaire | AIRTEL | 2 |
| 18(6-7) |  | Réservé | Non attribué |  |
| 188 | 3 | Consultation d'annuaire | INTELVISION | 2 |
| 189 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 190 |  | Réservé | Non attribué |  |
| 191 | 3 | Services de réveil | CWS | 2 |
| 19(2-4) | 3 | Réservé | Non attribué |  |
| 195 | 3 | Services de réveil | AIRTEL | 2 |
| 19(6-9) |  | Réservé | Non attribué |  |

Catégorie 1 Indicatifs universellement accessibles et universellement attribués à tous les opérateurs

Catégorie 2 Indicatifs universellement accessibles et universellement attribués à un seul opérateur

Catégorie 3 Indicatifs qui ne seront généralement pas transmis d'un réseau à l'autre et qui sont universellement attribués à tous les opérateurs

Assignation de numéros commençant par le chiffre «2»

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| 2(0-4) | 7 | Services mobiles | Non attribué |
| 25(0-4) | 7 | Services mobiles | CWS |
| 255(0-5)\* | 7 | Cellulaire fixe | CWS |
| 255(6-9) | 7 | Services mobiles | CWS |
| 25(6-9) | 7 | Services mobiles | CWS |
| 26(0-9) | 7 | Services mobiles | CWS |
| 27(0-7) | 7 | Services mobiles | AIRTEL |
| 278(0-1)\* | 7 | Cellulaire fixe | AIRTEL |
| 2782 | 7 | Services mobiles | AIRTEL |
| 2783\* | 7 | Cellulaire fixe | AIRTEL |
| 278(4-9) | 7 | Services mobiles | AIRTEL |
| 279(0-9) | 7 | Services mobiles | AIRTEL |
| 28(0-9) | 7 | Services mobiles | AIRTEL |
| 29(0-9) | 7 | Services mobiles | Non attribué |

\* Noter que les services de cellulaire fixe pratiquent les mêmes tarifs que les services de ligne fixe.

Assignation de numéros commençant par le chiffre «3»

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| 3(0-9) |  | Réservé | Non attribué |

Assignation de numéros commençant par le chiffre «4»

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| 4(0-1) | 7 | Services fixes | Non attribué |
| 42(0-9)\* | 7 | Services fixes | CWS |
| 43(0-9) | 7 | Services fixes | CWS |
| 44(0-9) | 7 | Services fixes | INTELVISION |
| 45(0-9) | 7 | Services fixes | Non attribué |
| 46(0-9) | 7 | Services fixes | AIRTEL |
| 4(7-9) | 7 | Services fixes | Non attribué |

\* NOTE – Les numéros avec les premiers chiffres **4229** sont utilisés pour avoir accès aux autres îles (*Outer Islands*) et ont un tarif différent de celui des services de ligne fixe offerts sur l’île principale des Seychelles

Assignation de numéros commençant par le chiffre «5»

| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| --- | --- | --- | --- |
| 5(0-9)) |  | Réservé | Non attribué |

Assignation de numéros commençant par le chiffre «6»

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| 6(0-3) | 7 | VoIP fixe | Non attribué |
| 64(0-9) | 7 | VoIP fixe | KOKONET |
| 6(5-9) | 7 | VoIP fixe | Non attribué |

Assignation de numéros commençant par le chiffre «7»

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| 7(0-9) |  | Réservé | Non attribué |

Assignation de numéros commençant par le chiffre «8»

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| 800(0) | 6 | Appel gratuit | AIRTEL |
| 800(1-9) | 6 | Appel gratuit | Non attribué |
| 80(1-9) |  | Réservé | Non attribué |
| 8(1-9) |  | Réservé | Non attribué |

Assignation de numéros commençant par le chiffre «9»

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut |
| 9(0-5) |  | Réservé | Non attribué |
| 96(0-9) | 4 | Numéros courts pour VAS SMS/MMS | voir A.2 |
| 970 |  | Réservé | Non attribué |
| 971 | 7 | Services Audiotexte | CWS |
| 97(2-9) |  | Réservé | Non attribué |
| 98(0-9) | 6 | VAS/SMS | MEDIATECH |
| 99(0-8) |  | Réservé | Non attribué |
| 999 | 3 | Services d'urgence | TOUS |

Codes d'identification de réseau pour données (CIRD) attribués

| CIRD Attribué | Service | Statut |
| --- | --- | --- |
| 6330 | – | Non attribué |
| 6331 | Réseau à commutation par paquets (INFOLINK) | CWS |
| 6332 | – | Non attribué |
| 6333 | – | Non attribué |
| 6334 | – | Non attribué |
| 6335 | – | Non attribué |
| 6336 | – | Non attribué |
| 6337 | – | Non attribué |
| 6338 | – | Non attribué |
| 6339 | – | Non attribué |

Codes de points sémaphores internationaux (ISPC) attribués

| ISPC Attribué | nœud/central | Statut |
| --- | --- | --- |
| 6-066-0 | E10S1 | CWS |
| 6-066-1 | Seychelles MSC | CWS |
| 6-066-2 | Media Gateway (MGW) | CWS |
| 6-066-3 |  | Non attribué |
| 6-066-4 | INTV-MAHE-01 | INTELVISION |
| 6-066-5 | Media Gateway-AIRTEL | AIRTEL |
| 6-066-6 | TLS | AIRTEL |
| 6-066-7 | MSC | AIRTEL |
| 6-067-0 | KOKONET-0 | KOKONET |
| 6-067-1 |  | Non attribué |
| 6-067-2 |  | Non attribué |
| 6-067-3 |  | Non attribué |
| 6-067-4 |  | Non attribué |
| 6-067-5 |  | Non attribué |
| 6-067-6 |  | Non attribué |
| 6-067-7 |  | Non attribué |

Numéros d'identification d'entité émettrice (IIN) attribués

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Attribution IIN | Nom de la compagnie | Statut |
|  |  |  |
| IIN à 7 chiffres |  |  |
|  |  |  |
| 89 248 01 | CWS | Attribué |
|  |  |  |

Indicatif de pays du mobile (MCC) et code de réseau mobile (MNC) attribués

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Attribution MCC - MNC | Réseau Mobile | Opérateur Mobile |
| 633-01 | GSM/3G | CWS |
| 633-10 | GSM/3G | AIRTEL |
| 633-02 | GSM | MEDIATECH |

A.1 Dénominations complètes des opérateurs

Opérateurs:

CWS Cable and Wireless (Seychelles) Ltd  
AIRTEL Airtel Seychelles  
INTELVISION Intelvision Ltd  
KOKONET Kokonet Ltd  
MEDIATECH Mediatech International Limited

A.2 Numéros courts pour les services VAS SMS/MMS

| Premiers chiffres | Nombre de chiffres | Type de services | Statut | Catégorie |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 960 | 4 | Services transréseaux (voir A.3) | Voir A.3 | 1 ou 2 |
| 96(1-2) | Services propres au réseau | Tous | 3 |
| 963 | Services transréseaux | Réservé | N/A |
| 96(4-5) | Services propres au réseau | Tous | 3 |
| 966 | Services transréseaux | Réservé | N/A |
| 96(7-9) | Services propres au réseau | Tous | 3 |

| Catégorie 1 | Indicatifs universellement accessibles et universellement attribués à tous les opérateurs |
| --- | --- |
| Catégorie 2 | Indicatifs universellement accessibles et attribués à un seul opérateur |
| Catégorie 3 | Indicatifs qui ne seront généralement pas transmis d'un réseau à l'autre et qui sont universellement attribués à tous les opérateurs |

A.3 Numéros courts pour les services VAS SMS/MMS transréseaux

| Indicatif | Type de services | Statut | Catégorie |
| --- | --- | --- | --- |
| 9600 | Service d'information pour l'inscription sur les listes électorales du Bureau du Commissaire électoral (ECO) | Tous | 1 |
| 9601 | Service d’information de Licence Seychelles Licensing Authority’s (SLA) | Tous | 1 |
| 960(2-9) | Non attribué |  |  |

Contact:

Ministry of National Development  
Department of Information Communications Technology   
Communications Division  
P.O. Box 737   
3rd Floor, Caravelle House  
Manglier Street  
VICTORIA  
Seychelles  
Tél: +248 4 286 600   
Fax: +248 4 225 325  
E-mail: communications@ict.gov.sc

**Salomon (Iles) (indicatif de pays +677)**

Communication du 9.XII.2011:

La *Telecommunications Commission (TCSI)*, Honiara, annonce l’ouverture d’une série supplémentaire de numéros à sept chiffres GSM à prépaiement pour Honiara et d’autres Provinces dans les Iles Salomon.

Service GSM – Solomon Telekom Company Limited

| (1) | (2) | | (3) | (4) |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| NDC (indicatif national de destination ou premiers chiffres du N(S)N (numéro (significatif) national) | Longueur du numéro N(S)N | | Utilisation du numéro E.164 | Informations additionnelles |
| Longueur maximale | Longueur minimale |
| 76 40000 – 76 49999 | 7 | 7 | Numéro non géographique –digital mobile GSM à prépaiement  Opérateur – Honiara et autres Provinces | Solomon Telekom Company Limited |

Il est demandé à toutes les administrations et aux exploitations reconnues (ER) de faire le nécessaire pour permettre aux abonnés d'avoir accès à la nouvelle numérotation.

Contacts:

Questions administratives:

Telecommunications Commissioner  
Telecommunications Commission (TCSI)  
PO Box 2180  
HONIARA   
Salomon (Iles)  
Tél: +677 23862  
Fax: +677 23861  
E-mail: nicholas.williams@tcsi.org.sb

Questions techniques:

Mr Martin Horika  
Asst Manager Call Centre  
Solomon Telekom Company Limited  
Telekom House Mendana Avenue  
P.O. box 148  
HONIARA  
Salomon (Iles)  
Tél: + 677 26766  
Fax: + 677 21468  
E-mail: martin.horika@telekom.com.sb

Changements dans les Administrations/ER et autres entités  
ou Organisations

**Danemark**

Communication du 12.XII.2011:

*Changement de nom*

La *Danish Business Authority,* Copenhagen, annonce que: «SONOFON» a changé de nom. Elle s’appelle désormais: «TELENOR».

TELENOR  
Fredrikskaj   
1780 COPENHAGEN  
Danemark  
Tél: +45 7212 7205  
Fax: +45 7212 7224  
E-mail: stp@dmt.sonofon.dk

**Japon**

Communication du 4.I.2012:

*Changements d’adresse, de numéros de téléphone, de télécopie, d’adresse électronique et d’URL*

*SOFTBANK BB Corp.,* Tokyo, annonce que son adresse, ses numéros de téléphone, de télécopie, son adresse électronique et son URL ont changé.

SOFTBANK BB Corp.  
Regulatory and External Affairs Division  
1-9-1, Higashishinbashi, Minato-ku  
105-7309 TOKYO  
Japon  
Tél: +81 3 6889 6434   
Fax: +81 3 6889 6671   
E-mail: sbmgrp-regulatory.jp.1@g.softbank.co.jp   
URL: www.softbankmobile.co.jp

Communication du 4.I.2012:

*Changements d’adresse et d’adresse électronique*

*SOFTBANK MOBILE Corp*.*,* Tokyo, annonce que son adresse et son adresse électronique ont changé.

SOFTBANK MOBILE Corp.  
Regulatory & External Affairs Division  
Tokyo Shiodome Building  
1-9-1, Higashishinbashi, Minato-ku  
105-7317 TOKYO  
Japon  
Tél: +81 3 6889 6434   
Fax: +81 3 6889 6671   
E-mail: sbmgrp-regulatory.jp.1@g.softbank.co.jp   
URL: www.softbankmobile.co.jp/en/index.html

Communication du 4.I.2012:

*Changements d’adresse, de numéros de téléphone, de télécopie, d’adresse électronique et d’URL*

*SOFTBANK TELECOM Corp*.*,* Tokyo, annonce que son adresse, ses numéros de téléphone, de télécopie, son adresse électronique et son URL ont changé.

SOFTBANK TELECOM Corp.  
Regulatory and External Affairs Division  
1-9-1, Higashishinbashi, Minato-ku,  
105-7309 TOKYO  
Japon  
Tél: +81 3 6889 6434   
Fax: +81 3 6889 6671   
E-mail: sbmgrp-regulatory.jp.1@g.softbank.co.jp   
URL: www.softbankmobile.co.jp

**L'ex-Rép. yougoslave de Macédoine**

Communication du 17.I.2012:

*Changements de nom, d’adresse électronique et d’URL*

Le *Ministry of Transport and Communications,* Skopje, annonce qu’il a changé de nom. Il s’appelle désormais:

« Ministry of Information Society and Administration ». Il annonce également que son adresse électronique et son URL ont changé.

Ministry of Information Society and Administration  
Mito Hadzi-Vasilev Jasmin bb  
1000 SKOPJE  
L'ex-Rép. yougoslave de Macédoine  
Tél: +389 2 320 0870   
Fax: +389 2 322 1883   
E-mail: contact\_mis@mis.gov.mk   
URL: www.mio.gov.mk

**Espagne**

Communication du 16.I.2012:

*Changements de nom, d’adresse électronique et d’URL*

Le *Ministerio de Industria, Turismo y Comercio*, Madrid, annonce qu’il a changé de nom. Il s’appelle désormais: «Ministerio de Industria, Energía y Turismo». Il annonce également que son adresse électronique et son URL ont changé.

Ministerio de Industria, Energía y Turismo  
Paseo de la Castellana, 160  
28071 MADRID  
Espagne  
Tél: +34 90 2446006   
Fax: +34 91 4578066   
E-mail: info@minetur.es   
URL: www.minetur.gob.es

Restrictions de service

**Note du TSB**

Les communications des pays suivants concernant les restrictions de service relatives aux différents services de télécommunication internationaux offerts au public ont été publiées individuel­lement dans le Bulletin d'exploitation de l'UIT (BE):

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | BE | Pays/zone géographique | BE |
| Allemagne | 788 (p.18) | Malawi | 699 (p.6) |
| Antigua-et-Barbuda | 798 (p.5) | Maldives | 766 (p.19) |
| Arabie saoudite | 826 (p.13) | Maroc | 692 (p.8), 727 (p.5) |
| Argentine | 972 (p.4) | Maurice | 610 (p.6) |
| Aruba | 776 (p.6) |  |  |
| Australie | 726 (p.13, p.31) | Nigéria | 829 (p.18) |
| Barbade | 783 (p.5-6) | Norvège | 716 (p.17) |
| Belgique | 776 (p.36) | Nouvelle-Calédonie | 896 (p.18) |
| Belize | 845 (p.12) | Pakistan | 827 (p.14), 852 (p.13) |
| Bulgarie | 826 (p.13) | Panama | 839 (p.6) |
| Cayman (Iles) | 829 (p.7) | Pays-Bas | 939 (p.8) |
| Chypre | 802 (p.5), 825 (p.15), 828 (p.36), 871 (p.5), 889 (p.6) | Pérou | 753 (p.9) |
| Colombie | 835 (p.8) | République arabe syrienne | 828 (p.38) |
| Curaçao, Sint Maarten, Bonaire, Saint Eustatius et Saba | 786 (p.7) | Roumanie | 829 (p.18) |
| Danemark | 835 (p.5), 840 (p.4) | Sainte-Lucie | 853 (p.12) |
| Dominique | 796 (p.4-5) | Saint-Marin | 834 (p.18) |
| Emirats arabes unis | 724 (p.7), 825 (p.15) | Saint-Vincent-et-les- Grenadines | 797 (p.21) |
| Féderation de Russie | 635 (p.4) | Serbie | 804 (p.8), 955 (p.16) |
| Fidji | 824 (p.10) | Singapour | 829 (p.19) |
| Finlande | 704 (p.13) | Slovaquie | 790 (p.4), 798 (p.12) 853 (p.15) |
|  |  | Slovénie | 609 (p.15), 711 (p.8) |
| France | 924 (p.12 | Soudan | 827 (p.14) |
| Gibraltar | 739 (p.13) | Sri Lanka | 865 (p.11) |
| Groenland | 762 (p.7) | Sudafricaine (Rép.) | 667 (p.11) |
| Guyana | 778 (p.6-11) | Suède | 818 (p.11) |
| Honduras | 799 (p.19) | Swaziland | 877 (p.16) |
| Hongrie | 911 (p.21) | Trinité-et-Tobago | 894 (p.15) |
| Indonésie | 726 (p.16, p.31), 844 (p.9) | Turques et Caïques (Iles) | 841 (p.18) |
| Islande | 802 (p.10) | Turquie | 828 (p.38) |
| Japon | 846 (p.16) | Uruguay | 849 (p.20) |
| Kenya | 748 (p.4) | Vanuatu | 740 (p.11) |
| Koweït | 826 (p.13) | Yémen | 828 (p.38) |
| Liban | 824 (p.10) |  |  |

Systèmes de rappel (Call-Back)  
et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

# AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | Insérer |  | **PAR** | paragraphe |
| **COL** | Colonne |  | **REP** | remplacer |
| **LIR** | Lire |  | **SUP** | supprimer |
| **P** | page(s) |  |  |  |

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour   
les cartes internationales de facturation des télécommunications  
(selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situation au 1er janvier 2011)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 971 – 1.I.2011)  
(Amendement N° 17)

**P 46** ***Maurice***  **ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | Nom de la compagnie/ Adresse | Identification d’entité émettrice | Contact | Date de  mise en application |
| Maurice | **Mahanagar Telephone (Mauritius) Limited** MTLM Square, No 63 Cyber City EBENE Maurice | **89 230 03** | Mr Sanjay Garg Mahanagar Telephone (Mauritius) Limited MTLM Square, No 63 Cyber City EBENE Mauritius Tél: +230 294 3333 Fax: +230 427 8092 E-mail: ceo@mtmltd.net | 10.XI.2011 |

Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles  
(Selon la Recommandation E.164 (11/2010))  
(Situation au 1 décembre 2011)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No 993 – 1.XII.2011)

(Amendement No. 3)

| *Pays/zone géographique* | *E.164 indicatif de pays* | *Numéros de téléphone mobile, premiers chiffres après l'indicatif de pays* |
| --- | --- | --- |

**P 4 Côte d’Ivoire (République de) LIR**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Côte d’Ivoire (République de) | 225 | 0, 44-50, 60, 66, 67, 69 |

**P 6 El Salvador (République de) LIR**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| El Salvador (République de) | 503 | 6, 7 |

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international  
pour les réseaux publics et les abonnements  
(Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situation au 15 novembre 2011)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No 992 – 15.XI.2011)  
(Amendement No. 5)

**P 14 Gabon REP** *toutes les informations par:*

| Pays/zone géographique | **MCC + MNC\*** | Nom de Réseau/Opérateur |
| --- | --- | --- |
| Gabon | 628 01  628 02  628 03  628 04  628 05 | LIBERTIS  MOOV  CELTEL  USAN GABON  Réseau de  l’Administration Gabonaise (RAG) |

**P 25 Mozambique ADD**

| Pays/zone géographique | MCC + MNC\* | Nom de Réseau/Opérateur |
| --- | --- | --- |
| Mozambique | 643 03 | Movitel |

**P 27 Pologne**  **REP** *toutes les informations par:*

| Pays/zone géographique | MCC + MNC\* | Nom de Réseau/Opérateur |
| --- | --- | --- |
| Pologne | 260 01 | Plus / Polkomtel S.A. |
|  | 260 02 | T-Mobile / PTC S.A. |
|  | 260 03 | Orange / PTK Centertel Sp. z o.o. |
|  | 260 04 | LTE / CenterNet S.A. |
|  | 260 05 | Orange(UMTS) / PTK Centertel Sp. z o.o. |
|  | 260 06 | Play / P4 Sp. z o.o. |
|  | 260 07 | Netia / Netia S.A. |
|  | 260 08 | E-Telko / E-Telko Sp. z o.o. |
|  | 260 09 | Lycamobile / Lycamobile Sp. z o.o. |
|  | 260 10 | Sferia / Sferia S.A. |
|  | 260 11 | Nordisk Polska / Nordisk Polska Sp. z o.o. |
|  | 260 12 | Cyfrowy Polsat / Cyfrowy Polsat S.A. |
|  | 260 13 | Sferia / Sferia S.A. |
|  | 260 14 | Sferia / Sferia S.A. |
|  | 260 15 | CenterNet / CenterNet S.A. |
|  | 260 16 | Mobyland / Mobyland Sp. z o.o. |
|  | 260 17 | Aero 2 / Aero 2 Sp. z o.o. |
|  | 260 18 | AMD Telecom / AMD Telecom S.A. |
|  | 260 19 | Teleena / Teleena Holding BV |
|  | 260 20 | Mobile.Net / Mobile.Net Sp. z o.o. |
|  | 260 21 | Exteri / Exteri Sp. z o.o. |
|  | 260 22 | Arcomm / Arcomm Sp. z o.o. |
|  | 260 23 | Amicomm / Amicomm Sp. z o.o. |
|  | 260 24 | WideNet / WideNet Sp. z o.o. |
|  | 260 25 | BS&T / Best Solutions & Technology Sp. z o.o. |
|  | 260 26 | ATE / ATE-Advanced Technology & Experience Sp. z o.o. |
|  | 260 27 | Intertelcom / Intertelcom Sp. z o.o. |
|  | 260 28 | PhoneNet / PhoneNet Sp. z o.o. |
|  | 260 29 | Interfonica / Interfonica Sp. z o.o. |
|  | 260 30 | GrandTel / GrandTel Sp. z o.o. |
|  | 260 31 | Phone IT / Phone IT Sp. z o.o. |
|  | 260 32 | Compatel Ltd / COMPATEL LIMITED |
|  | 260 33 | Truphone Poland / Truphone Poland Sp. z o.o. |
|  | 260 34 | T-Mobile / PTC S.A. |
|  | 260 98 | Play (testowy) / P4 Sp. z o.o. |

**P 30 ADD Soudan du Sud**

| Pays/zone géographique | MCC + MNC\* | Nom de Réseau/Opérateur |
| --- | --- | --- |
| Soudan du Sud | 659 92  659 91  659 12  659 97  659 95 | MTN-South Sudan  Zain-South Sudan  Sudani/Sudatel  Gemtel  Vivacel/NOW |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC: Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil

MNC: Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

Liste des codes de transporteur de l’UIT  
(Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (07/2006))  
(Situation au 1er juin 2011)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 981 – 1.V.2011)  
(Amendement N° 6)

| ***Pays ou zone/code ISO Nom de la société/Adresse*** | ***Code de la Société*** | ***Contact*** |
| --- | --- | --- |
|  |  |

***P 19 Danemark / DNK***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| TELENOR Fredrikskaj DK-1780 KOEBENHAVN | SONO | Steen Th. Pedersen Tél: +45 7212 7205 Fax: +45 7212 7224 E-mail: stp@dmt.sonofon.dk |

***P 73 Roumanie / ROM***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| World Venture Group Telecom S.R.L Camil Ressu #13 BL58B, SC.A#6,Bucharest Romania | WVGTEL | Mr Sathiyagiri Valliappan Tél: +40 31 780 0158 Fax: +40 31 710 7343 E-mail: giri@wvg-tele.com |

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)  
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situation au 1 mai 2011)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 979 - 1.V.2011)  
(Amendement No. 18)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Pays/ Zone Géographique | | Nom unique du point sémaphore | Nom de l'opérateur du point sémaphore |
| ISPC | DEC |
| **P 4 Allemagne ADD** | | | |
| 2-036-4 | 4388 | Frankfurt | Capital City Ltd |
| **P 63 Hongrie ADD** | | | |
| 2-032-0 | 4352 | Pannon INT2 | Telenor Hungary Ltd |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

ISPC: International Signalling Point Codes.

Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).

Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

Plan de numérotage national  
(Selon la Recommandation UIT-T E.129 (11/2009))

Web: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

Les Administrations sont priées de notifier à l’UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l’UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l’envoi de leurs informations à l’UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. Il leur est rappelé qu’elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Le 1.I.2012, les pays suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur le site:

|  |  |
| --- | --- |
| Pays | Indicatifs de pays (CC) |
| Côte d’Ivoire | +225 |
| El Salvador | +503 |
| Liban | +961 |
| Nations Unies (OCHA) | +888 |

1. VoIP Voice Over Internet Protocol [↑](#footnote-ref-1)
2. VAS Value Added Service [↑](#footnote-ref-2)
3. SMS Short Message Service [↑](#footnote-ref-3)
4. MMS Multimedia Messaging Service [↑](#footnote-ref-4)
5. IVR Interactive Voice Response [↑](#footnote-ref-5)